



## QUOTE E PROMOZIONI:

	Quota 1 <sup>a</sup> settimana	<u>PROMOZIONE</u> Solo per:  - FRATELLI  1 <sup>a</sup> SETTIMANA	<u>PROMOZIONE</u> Solo per:  - ISCRITTI INTER CLUB O SOCIETÀ ORGANIZZATRICE  1 <sup>a</sup> SETTIMANA	<u>PROMOZIONE</u> Solo per:  FRATELLI E ISCRITTI INTER CLUB O SOCIETÀ ORGANIZZATRICE  1 <sup>a</sup> SETTIMANA
<b>ACCADEMIA ISOLA BERGAMASCA</b>	€ 280,00	€ 270,00	€ 260,00	€ 250,00

Nella quota è compreso un Kit personalizzato Inter Summer Camp composto da:

1 maglietta Nike a maniche corte con logo Inter; 2 magliette bianche a maniche corte con logo Inter; 2 pantaloncini; 2 paia di calzettoni; 1 sacca Inter; 1 cappellino Inter.

## PAGAMENTO

**All'atto dell'iscrizione dovrà essere versata l'intera quota (se si ha diritto ad una delle promozioni si potrà pagare la quota scontata):**

Come effettuare il pagamento:

Con Bonifico bancario intestato a

**ACCADEMIA ISOLA BERGAMASCA**

**Banca: INTESA SAN PAOLO SPA**

**IBAN: IT20 W030 6909 6061 0000 0159 869**

**Bic / Swift: BCITITMMXXX**

**CAUSALE: Cognome Nome Partecipante – turno scelto**

Per informazioni è possibile contattare la Segreteria di INTER DAY CAMP ai seguenti recapiti:

tel: 389 2470708 – cell: 337 430556

email: [accademiaisolabergamasca@gmail.com](mailto:accademiaisolabergamasca@gmail.com)

## DOCUMENTI DA ALLEGARE ALLA PRESENTE SCHEDA

1. Copia del versamento della quota

## DOCUMENTI DA PORTARE AL CAMP IL PRIMO GIORNO

1. Autocertificazione attestante la responsabilità genitoriale (in fondo alla scheda d'iscrizione)
2. Scheda Sanitaria debitamente compilata (in fondo alla scheda d'iscrizione)
3. Certificato medico sportivo per l'idoneità alla pratica sportiva agonistica oppure Certificato medico per l'idoneità alla pratica sportiva non agonistica rilasciato dal Medico Curante.  
(il certificato deve riportare una data non anteriore ad un anno a decorrere dalla data della fine del Camp a cui partecipa l'allievo)
4. Tutti i documenti relativi alle procedure Covid-19, che ti saranno comunicati dalla nostra Segreteria qualche settimana prima dell'inizio del camp

**INFORMATIVA E CONSENSO AL TRATTAMENTO DEI DATI PERSONALI E DELLE IMMAGINI  
(art. 13 DLgs n. 196/2003 e Reg. UE GDPR 2016/679)**

Il/la sottoscritto/a  in qualità di soggetto esercente la potestà sull'Interessato , dichiara di aver letto e compreso quanto riportato nell'Informativa consultabile sul sito intersummercamp.it e prende atto che i propri dati e i dati dell'Interessato saranno trattati per le finalità di cui al punto 1, lett a), b) e c) dell'Informativa Privacy, ovvero per finalità inerenti all'iscrizione al Progetto Academy e allo svolgimento dello stesso, nonché finalità amministrativo-contabili e finalità statistiche su dati anonimizzati, e inoltre:

**a)**

Acconsente

al trattamento di eventuali dati sensibili dell'Interessato da parte della Direzione sanitaria di Inter e/o da suoi consulenti, per finalità inerenti alla gestione della partecipazione dell'Interessato al Progetto Academy (incluso l'espletamento degli accertamenti clinici e diagnostici previsti dalla normativa e l'adempimento degli obblighi assicurativi);

**Nota:** il mancato consenso potrebbe determinare l'impossibilità di procedere con l'iscrizione all'Inter Summer Camp.

**b)**

Acconsente       Non acconsente

al trattamento dei propri dati e dati dell'Interessato per le finalità di cui al punto 1, lett. d) dell'Informativa, ossia finalità di invio di aggiornamenti periodici sulle attività della squadra "F.C. Internazionale" e di comunicazioni promozionali circa sconti, offerte, servizi o eventi di Inter o dell'Inter Store;

**c)**

Acconsente       Non acconsente

al trattamento dei propri dati e dati dell'Interessato per finalità di cui al punto 1, lett. e) dell'Informativa, ossia finalità di invio sondaggi o questionari di rilevazione della soddisfazione dell'Interessato in relazione ai prodotti e servizi di Inter;

**d)**

Acconsente       Non acconsente

al trattamento dei propri dati e dati dell'Interessato per finalità di cui al punto 1, lett. f) dell'Informativa, ossia finalità di profilazione, quali ad esempio l'analisi delle preferenze dell'Interessato operate con mezzi automatizzati per il miglioramento dell'offerta commerciale;

**e)**

Acconsente       Non acconsente

al trattamento dei propri dati e dati dell'Interessato per finalità di cui al punto 1, lett. g) dell'Informativa, ossia finalità invio di comunicazioni commerciali e promozionali di prodotti e/o servizi di società terze convenzionate con Inter;

f)

Acconsente       Non acconsente

al trattamento dei propri dati e dati dell'Interessato per finalità di cui al punto 1, lett. h) dell'Informativa, ossia per la fissazione dell'immagine e voce dell'Interessato ai fini della realizzazione dei Contenuti, che potranno essere distribuiti, in tutto e/o in parte, in ogni canale di distribuzione e mediante forme di diffusione al pubblico a distanza, come meglio descritto nella sezione 7 dell'Informativa.

Data e Luogo

Firma – l'Interessato/il tutore dell'Interessato

**N.B.: verificare di aver dato/negato il consenso in tutte e 6 le sezioni**

## CONDIZIONI GENERALI INTER SUMMER CAMP 2022

Il presente contratto disciplina le modalità e le condizioni di partecipazione alle scuole calcio estive che rientrano nel progetto "Inter Academy" e nominate di seguito "Inter Summer Camp", che si terranno presso la sede sportiva di ASD ACCADEMIA ISOLA BERGAMASCA. Le presenti condizioni generali formano parte integrante e sostanziale di ogni proposta, iscrizione e conferma dell'iscrizione, insieme alle sezioni "Quote" e "Prenota", presenti nel Sito e qui di seguito richiamate:

### 1) Definizioni

*Inter Summer Camp – Day Camp*: identifica l'insieme delle vacanze sportive organizzate in Italia, nell'ambito del Progetto "Inter Academy" dall'Organizzatore, suddivise in turni con cadenza settimanale (5 giorni) con la possibilità di partecipare a più di una settimana. Inter Summer Camp – Day Camp è rivolto a ragazzi e ragazze con età compresa tra i 9 e i 14 anni. Lo staff tecnico di Inter Summer Camp è formato da allenatori in possesso del patentino F.I.G.C. e/o laureati presso la facoltà universitaria di "Scienze Motorie", appartenenti al Settore Giovanile Inter.

*Organizzatore*: significa ASD ACCADEMIA ISOLA BERGAMASCA.

*Direttore*: identifica il referente dell'Organizzatore presso ogni Inter Summer Camp.

*Partecipante*: il/la ragazzo/a, con età compresa fra i 9 e i 14 anni (Day Camp), che partecipa a Inter Summer Camp con la preventiva espressa autorizzazione da parte del soggetto/soggetti esercente/i la responsabilità parentale sul medesimo.

*Sito*: identifica il sito internet [www.intersummercamp.it](http://www.intersummercamp.it)

### 2) Prestazioni cui ha diritto il Partecipante

Le prestazioni comprese nella quota di partecipazione cui ha diritto il Partecipante sono esclusivamente quelle espressamente indicate nella scheda d'iscrizione ed alla voce indicata sul sito "La Quota comprende", salvo eventuali componenti aggiuntive e/o servizi accessori espressamente richiesti dal Partecipante contestualmente alla propria iscrizione ed accordati dall'Organizzatore.

Resta inteso che il trasferimento per e da Inter Summer Camp è da intendersi sempre a cura, carico e responsabilità del Partecipante.

### 3) Modalità d'iscrizione

L'iscrizione deve essere effettuata utilizzando il modulo di iscrizione che dovrà essere compilato da parte dell'esercente/degli esercenti la responsabilità genitoriale, in tutti i campi e spazi obbligatori e diventerà effettiva solo dopo la verifica del pagamento dell'intera quota (da effettuare con bonifico bancario). La validità dell'iscrizione è subordinata all'invio a mezzo internet o alla consegna a mano presso la sede di svolgimento indicata dall'Organizzatore di tutta la documentazione espressamente richiesta.

In mancanza, nessuna responsabilità ed onere potranno essere addebitati all'Organizzatore.

### 4) Date svolgimento ed eventuali cambi

**L'Organizzatore si riserva la facoltà di modificare o annullare Inter Summer Camp in caso di forza maggiore, o qualora non sia raggiunto il numero minimo di 30 partecipanti, con obbligo unicamente al rimborso delle somme già versate ed espressa esclusione di ogni altro risarcimento.** Sarà cura dell'Organizzatore comunicare, almeno 7 giorni prima della data di inizio del periodo prescelto, un'eventuale modifica o annullamento delle date prescelte.

Qualora il Partecipante intenda richiedere un cambiamento del/i turno/i scelto/i per Inter Summer Camp dovrà fare opportuna richiesta scritta all'Organizzatore almeno 10 giorni prima della data di inizio del turno prescelto. La relativa richiesta verrà soddisfatta compatibilmente con le disponibilità di posti senza che in nessun caso tale richiesta dia diritto automatico alla variazione.

### 5) Documenti necessari

Ogni Partecipante dovrà consegnare all'Organizzatore la documentazione richiesta, nei tempi e modi espressamente indicati al punto 3) "Modalità d'iscrizione". La mancanza di uno solo dei documenti impedirà il perfezionamento dell'iscrizione e la conseguente partecipazione a Inter Summer Camp, senza alcuna responsabilità per l'Organizzatore. La mancata presentazione della documentazione richiesta nella "Scheda di iscrizione" indicata nella

sezione "Documenti da portare al Camp" renderà di fatto impossibile la partecipazione all'Inter Summer Camp, e costituirà grave inadempimento a carico del Partecipante, sanzionato ai sensi del successivo art. 9.

**Inoltre il partecipante dovrà essere obbligatoriamente fornito di occhiali protettivi antiurto con montatura in celluloidi e con lenti infrangibili graduate in policarbonato (se necessita di occhiali durante le attività sportive). In alternativa potrà usare lenti a contatto (ma dovrà essere autonomo nell'indossarle e nel rimuoverle).**

## **6) Obblighi del Partecipante**

Ogni Partecipante dovrà attenersi all'osservanza delle regole di normale prudenza e diligenza e a quelle disciplinari e comportamentali specifiche fornite dall'Organizzatore, nella persona del Direttore. Il/i soggetto/i esercente/i la responsabilità genitoriale sul Partecipante esonerano fin d'ora l'Organizzatore da ogni e qualsiasi responsabilità in caso di mancata osservanza ed inadempienza ai sopracitati obblighi e regole. In particolare, il/i soggetto/i esercente/i la responsabilità genitoriale sul Partecipante, sarà chiamato a rispondere di tutti gli eventuali danni derivanti da un comportamento scorretto ed illecito del Partecipante stesso. L'Organizzatore si riserva il diritto di sospendere, senza diritto al rimborso della quota, il Partecipante da Inter Summer Camp nell'ipotesi di mancato rispetto e violazione delle sopracitate regole fornite con obbligo del/dei soggetto/i esercente la responsabilità genitoriale di provvedere a proprie cure, spese e responsabilità a far rientrare a casa il Partecipante escluso.

## **7) Assistenza e assicurazioni**

Presso Inter Summer Camp, ogni Partecipante dovrà rivolgere ogni eventuale richiesta di assistenza e/o eventuale reclamo al Direttore. La quota di partecipazione include una polizza infortuni e una polizza di responsabilità civile contro terzi, la cui copertura comprende unicamente il periodo di effettiva permanenza del Partecipante presso Inter Summer Camp con esclusione di ogni altra voce non ricompresa.

I massimali della polizza RCT sono i seguenti: € 1.500,000,00 per sinistro.

I massimali della polizza infortuni sono i seguenti: € 80.000,00 per invalidità permanente o lesione per infortunio, € 80.000,00 per morte, € 2.500,00 per spese di cura e 1.500,00 per rimborso spese mediche. Con la compilazione della scheda d'iscrizione debitamente compilata l'esercente la responsabilità genitoriale accetta i termini e i massimali delle polizze assicurative sopramenzionate.

## **8) Esonero di responsabilità**

L'Organizzatore è espressamente esonerato da responsabilità per tutti gli eventuali danni derivati da fatti imputabili in via esclusiva al Partecipante (ivi comprese, a titolo esemplificativo e non esaustivo, iniziative autonome e non autorizzate assunte dal Partecipante nel corso della permanenza presso Inter Summer Camp), o da circostanze estranee alla fornitura delle prestazioni previste (come, a titolo esemplificativo e non esaustivo, il trasferimento da e verso la sede sportiva del Camp prescelto, se escluso dalla quota di partecipazione), da caso fortuito, da forza maggiore, ovvero da circostanze che lo stesso Organizzatore non poteva, secondo la diligenza professionale, ragionevolmente prevedere o risolvere.

## **9) Clausola risolutiva espressa**

La mancata presentazione della documentazione, indicata nella scheda di iscrizione e nel presente regolamento, e richiamata al punto 3) "Modalità d'iscrizione", al momento dell'arrivo a Inter Summer Camp comporterà, previa contestazione, la risoluzione con effetti immediati del presente contratto, con facoltà dell'Organizzatore di trattenere ogni somma ricevuta, e fatta salva la richiesta di ulteriori danni patiti.

## **10) Recesso**

**Saranno restituite tutte le somme versate per situazioni legate alla pandemia Covid-19, qualora ci siano restrizioni degli spostamenti a livello nazionale o locale, tali da non poter svolgere il Camp, oppure nel caso in cui il Partecipante sia impossibilitato a partecipare per disposizioni delle autorità sanitarie.**

Per il riconoscimento di tale diritto, le motivazioni vanno tempestivamente notificate e documentate tramite e-mail all'indirizzo info@intersummercamp.it

Il Cliente, prima dell'inizio del turno prescelto, ha comunque diritto di recedere dal Contratto, senza pagare penali, nelle seguenti ipotesi:

- il recesso viene notificato entro 5 giorni dalla data della prenotazione;
- l'Organizzatore modifica, dopo la conclusione dell'iscrizione del Cliente, in modo significativo una o più caratteristiche principali dei servizi precedentemente offerti al Cliente, che non sono accettate dal Cliente stesso;

- l'Organizzatore non può più soddisfare le richieste specifiche formulate dal Cliente / Partecipante e già accettate dall'Organizzatore stesso.

Nei casi di cui sopra, il Cliente può:

- accettare la proposta alternativa ove formulata dall'Organizzatore;

- richiedere la restituzione delle somme già corrisposte. Tale restituzione dovrà essere effettuata entro i successivi 14 giorni dal recesso dal Contratto.

- In caso di circostanze inevitabili e straordinarie verificatesi nel luogo di destinazione o nelle sue immediate vicinanze e che hanno un'incidenza sostanziale nell'esecuzione del servizio, il Cliente ha diritto di recedere dal Contratto, prima dell'inizio del turno prescelto, senza corrispondere spese di recesso, ed al rimborso integrale dei pagamenti effettuati per il servizio, ma non ha diritto all'indennizzo supplementare.

b) Il Partecipante ha diritto di recedere prima dell'inizio del turno prescelto, mediante comunicazione da inviarsi all'Organizzatore tramite mail a [info@intersummercamp.it](mailto:info@intersummercamp.it) alle condizioni sottoindicate.

A seguito del recesso l'Organizzatore applicherà le seguenti penali (il calcolo dei giorni non include quello del recesso):

- il 25% dell'intera quota per recesso fino a 21 giorni ante inizio del turno prescelto;

- il 50% dell'intera quota per recesso dal 20° al 5° giorno ante inizio del turno prescelto;

- il 90% dell'intera quota per recesso dal 4° giorno ante inizio del turno prescelto al giorno di inizio Camp;

- il 100% a soggiorno iniziato.

c) Il Cliente ha quindi facoltà di recedere prima dell'inizio del turno prescelto, mediante comunicazione da inviarsi all'Organizzatore tramite e-mail all'indirizzo [info@intersummercamp.it](mailto:info@intersummercamp.it) alle condizioni indicate. Il recesso ha effetto dal momento in cui la comunicazione perviene all'Organizzatore.

d) come previsto dall'articolo 3 del presente regolamento, l'Organizzatore ha facoltà di annullare uno o più periodi di vacanza in caso di eventi di forza maggiore, quali ad esempio gli eventuali provvedimenti governativi atti a limitare il diffondersi di un'epidemia. In questa casistica l'Organizzatore provvederà ad informare i partecipanti con congruo anticipo e a rimborsare unicamente le somme già versate dal partecipante senza applicare alcuna trattenuta, spesa di gestione pratica e penale.

## 11) Foro Competente

Per ogni controversia che possa nascere dall'interpretazione del presente contratto o da qualsiasi attività posta in essere durante lo svolgimento degli Inter Summer Camp sarà competente il Foro di Milano.

Data, \_\_\_\_\_ Firma/e \_\_\_\_\_

In relazione agli artt. 1341 e 1342 del Codice Civile le parti dichiarano espressamente di approvare gli art. 2 (**Prestazioni cui ha diritto il Partecipante**), art. 4 (**Date svolgimento ed eventuali cambi**), art. 5 (**Documenti necessari**), art. 6 (**Obblighi del Partecipante**), art. 7 (**Assistenza e assicurazioni**), art. 8 (**Esonero di responsabilità**), art. 9 (**Clausola risolutiva espressa**), art. 10 (**Recesso**) e art. 11 (**Foro Competente**).

Data, \_\_\_\_\_ Firma/e \_\_\_\_\_

# INTER SUMMER CAMP

## AUTOCERTIFICAZIONE ATTESTANTE LA RESPONSABILITÀ GENITORIALE

Il/La sottoscritto/a \_\_\_\_\_

genitore di \_\_\_\_\_

sotto la propria e personale responsabilità e consapevole delle sanzioni penali cui può incorrere in caso di dichiarazione mendace

### DICHIARA

#### A.

- Di esercitare congiuntamente con l'altro genitore la responsabilità genitoriale sul/la figlio/a partecipante a Inter Summer Camp

#### Oppure, solo per genitori divorziati o separati:

#### B.

- Di esercitare da solo/a la responsabilità genitoriale sul/la figlio/a partecipante a Inter Summer Camp
- che la partecipazione del/la figlio/a a Inter Summer Camp, come risultante dalla Scheda d'iscrizione, non è in contrasto con disposizioni dell'autorità in merito all'affidamento del/la medesimo/a.

In fede

\_\_\_\_\_

# INTER SUMMER CAMP 2022 SCHEDA SANITARIA

da compilarsi in autocertificazione nei 10 giorni precedenti l'inizio del Camp e consegnare al Camp

COGNOME \_\_\_\_\_

NOME \_\_\_\_\_

Nato a \_\_\_\_\_ il \_\_\_\_\_

residente \_\_\_\_\_

in Via \_\_\_\_\_ CAP \_\_\_\_\_

n° tel \_\_\_\_\_ cell \_\_\_\_\_

## Si prega di indicare le Malattie pregresse

	Si	No
Morbillo	Si	No
Varicella	Si	No
Rosolia	Si	No
Parotite	Si	No
Pertosse	Si	No
Scarlattina	Si	No
Mani-Bocca-Piedi	Si	No
V-VI Malattia	Si	No
Mononucleosi	Si	No
Covid-19	Si	No

Vaccinazioni	Barrare Si - No		Data ultimo richiamo
Difterite – Tetano - Pertosse	Si	No	
Poliomelite	Si	No	
Epatite B	Si	No	
Emofilo B (HIB)	Si	No	
Morbillo – Parotite – Rosolia	Si	No	
Pneumococco	Si	No	
Varicella	Si	No	
Covid-19	Si	No	

Si prega di segnalare eventuali allergie	Specificare reazione allergica
Farmaci	
Muffe	
Veleno Insetti	
Pollini	
Alimenti	
Altro	

Patologie in atto: \_\_\_\_\_

In caso di bisogno segnalare i farmaci comunemente somministrati \_\_\_\_\_

Terapie in corso che intende proseguire in soggiorno, specificarne tipo e posologia: \_\_\_\_\_

Dieta speciale per intolleranze alimentari: \_\_\_\_\_

Barrare se il partecipante è portatore di:

Apparecchio ortodontico	
Apparecchi acustici	
Occhiali	

## DA CONSEGNARE AL CAMP:

1. Fotocopia del Certificato medico sportivo per l'idoneità alla pratica non agonistica rilasciato dal Medico Curante **OPPURE** Fotocopia del Certificato medico per l'idoneità alla pratica sportiva agonistica
2. Tutti i documenti relativi alle procedure Covid 19, che Vi saranno comunicati dalla nostra Segreteria qualche settimana prima l'inizio del camp

Si dichiara che il minore non presenta sintomi e segni riferibili a malattie trasmissibili in atto; non convive e non ha avuto contatti con persone affette da malattie trasmissibili in fase di contagiosità tali da precludere l'ammissione dello stesso in comunità.

Data \_\_\_\_\_ Firma del genitore esercente la responsabilità genitoriale \_\_\_\_\_

